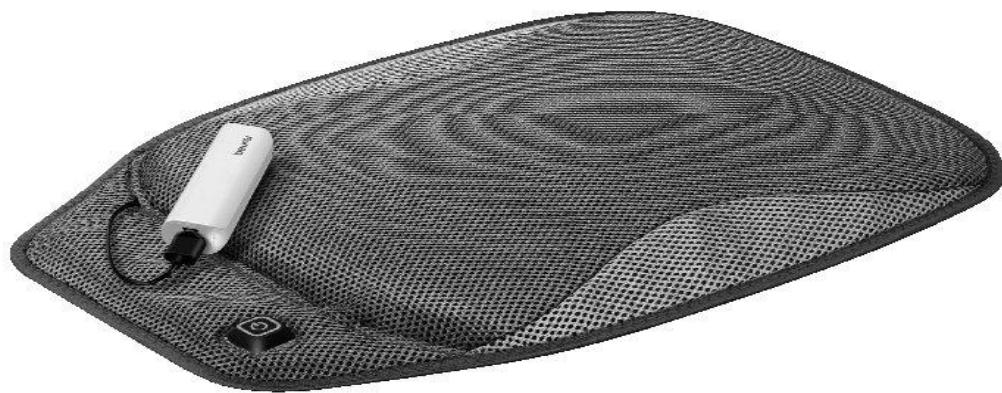


# beurer

## HK 47 To Go



### Sadržaj:

Uključeno u isporuku .....	3
1.1 Opis uređaja .....	3
2. Važne informacije	
Zadržati za buduću referencu .....	3
3. Namjenska upotreba .....	5
4. Rad .....	5
4.1 Sigurnost .....	5
4.2 Punjenje powerbank-a.....	6
4.3 Punjenje pametnog telefona putem Powerbank-a .....	7
4.4 Upravljanje grijaćim jastukom.....	7
4.5.Uključivanje .....	7
4.6 Podešavanje temperature .....	8
4.7 Isključivanje .....	8
4.8 Vrijeme automatskog isključivanja .....	8
5. Čišćenje i održavanje .....	9
6. Skladištenje .....	10
7. Odlaganje .....	11
8. Što ako postoje problemi? .....	11
9. Tehnički podaci .....	11
10. Zamjenski dijelovi .....	12

## Znakovi i simboli

	Pročitajte uputstvo!		30° C ekstra nježan program pranja
	Nemojte izbjeljivati		
	Ne stavljajte igle!		Ne sušiti u sušilici
	Nemojte peglati		
	Nemojte koristiti presavijeno ili zgužvano		Nemojte suho čisititi
	Vrlo mala djeca (0-3 godine) nemojte da koriste uređaj		
	<b>UPOZORENJE:</b> upozorenje o opasnosti od povreda ili zdravstvenih opasnosti		
	<b>OPREZ:</b> Sigurnosne informacije o mogućem oštećenju uređaja/dodataka		
	<b>NAPOMENA:</b> Važne informacije		

## 1. Uključeno u isporuku:

Uključeno u isporuku:

- 1x powerbank
- 1x grijaci jastuk
- 1x vreća za skladištenje
- 1x kabal za punjenje
- 1x ove upute za upotrebu



### 1.1 Opis uređaja

- 1 Powerbank sa LED zaslonom
- 2 Grijaci jastuk
- 3 Dugme za uključivanje / isključivanje sa LED zaslonom
- 4 Priključni kabal
- 5 Kabal za punjenje
- 6 Torba za skladištenje

## 2. Važne informacije

### Zadržati za buduću referencu



#### UPOZORENJE:

- Nepridržavanje slijedećih napomena može dovesti do povreda ili materijalne štete (strujni udar, opekotine kože, požar). Slijedeće informacije o sigurnosti i opasnosti nisu samo namijenjene zaštiti vašeg zdravlja i zdravlja drugih, nego štite i proizvod. Iz tog razloga obratite pozornost na ove sigurnosne napomene i dodajte ove upute prilikom predaje proizvoda drugima.
- Ovaj grijaci jastuk ne smiju koristiti osobe koje nisu osjetljive na toplinu ili ranjive osobe koje možda ne mogu reagirati na pregrijavanje (npr. dijabetičari, osobe sa kožnim promjenama povezanim sa bolešću ili osobe s ožiljcima na koži na području gdje se jastuk treba primijeniti, nakon uzimanja lijekova protiv bolova ili alkohola).
- Ovaj grijaci jastuk ne smiju koristiti vrlo mala djeca (0-3 godine), jer ne mogu odgovoriti na pregrijavanje.

- Grijaci jastuk ne smiju koristiti djeca (3-8 godina), osim ako roditelj nije postavio regulator ili druga odgovorna odrasla osoba, a dijete je dobilo odgovarajuće upute o tome kako sigurno koristiti grijaci jastuk.
  - Ovaj grijaci jastuk mogu koristiti djeca iznad 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim vještinama ili nedostatkom iskustva ili znanja, pod uslovom da su pod nadzorom i upuceni su kako se grijaci jastuk sigurno koristi i potpuno su svjesni posljedičnih rizika upotrebe.
  - Djeca se ne smiju igrati sa grijacim jastukom ili sa powerbank-om.
  - Čišćenje i korisnicko održavanje ne smiju obavljati djeca osim ako nisu pod nadzorom.
  - Ovaj grijaci jastuk nije namijenjen za upotrebu u bolnicama.
  - Nemojte stavljati igle.
  - Nemojte je koristiti kada je savijena ili skupljena.
  - Nemojte koristiti ako je grijaci jastuk vlažan.
  - Ovaj grijaci jastuk smije se koristiti samo u kombinaciji sa pakovanjem baterija/powerbank određenim na etiketi.
  - Električna i magnetska polja koja emitira ovaj grijaci jastuk mogu ometati funkciju pejsmejkera ( pacemaker-a). Međutim, oni su još uvijek u granicama: električna snaga polja: max. 5000 V / m, snaga magnetskog polja: max. 80 A / m, gustoća magnetskog toka: maks. 0,1 militesla. Prije korištenja ovog grijaceg jastuka konsultirajte svog doktora i proizvođača vašeg pejsmejkera.
  - Nemojte povlačiti, uvijati ili oštro savijati kabal.
  - Provjeravajte često da li grijaci jastuk i powerbank imaju znakova trošenja i oštećenja.
- Ako su takvi znakovi vidljivi, i ako se grijaci jastuk ili powerbank ne koristi ispravno ili ako se više ne zagrijava, proizvođač ga mora provjeriti prije ponovnog uključivanja.
- Ako je priključni kabal grijaceg jastuka oštećen, mora biti zamijenjen od strane proizvođača, odjela korisnickog servisa ili od druge kvalificirane osobe da bi se izbjegao bilo koji rizik.
  - Dok je grijaci jastuk uključen, mora se pridržavati sljedećih uvjeta:
    - Predmeti se ne smiju postavljati na jastuci (npr. kofer ili korpa za veš).
    - Izvori topline, kao što su flaše sa topлом vodom, podloge za grijanje ili slično, ne smiju se postavljati na jastuci.
  - Nemojte izlagati powerbank izravnoj sunčevoj svjetlosti ili visokom temperaturama. U suprotnom powerbank bi se mogao pregrijati i nepopravljivo oštetiti.
  - Nikada nemojte izlagati powerbank ekstremnim vrućinama. Ovo se naročito odnosi na skladištenje u automobilu. Ekstremne temperature mogu se zadesiti unutar vozila i u pretincu, kada je vozilo parkirano dugo vremena. Stoga, sklonite powerbank iz vozila.
  - Powerbank nikad ne smije biti punjen i pražnjen istovremeno.
  - Nikada nemojte puniti powerbank pomoću USB priključka na kompjuteru, jer bi moglo biti preopterećeno.
  - Nemojte pokrivati powerbank sa prekrivačima, jastucima ili sličnim tokom punjenja, kako biste spriječili pregrijavanje.
  - Kad koristite glavni dio USB-a, utičnica mora biti lako dostupna, tako da se glavni dio USB-a može brzo odspojiti iz utičnice u opasnoj situaciji. Dodatne informacije

potražite u uputama za upotrebu USB dijela.

- Rizik od eksplozije! Nepravilno rukovanje baterijama može dovesti do požara, eksplozija, propuštanja opasnih tvari ili drugih opasnih situacija! Nemojte bacati powerbank u vatru, jer bi integrirana baterija mogla eksplodirati.
- Nemojte rastavljati, dijeliti ili slomiti baterije koje se mogu puniti.
- Koristite samo punjače navedene u uputama za upotrebu.
- Baterije moraju biti napunjene ispravno prije upotrebe. Uvijek se pridržavajte uputa proizvođača i specifikacija u ovim uputama za pravilno punjenje.
- Uvijek poštujte napomene o radu (odjeljak 4), čišćenje i održavanje (odjeljak 5) i skladištenje (odjeljak 6).
- Ako imate bilo kakvih pitanja o korištenju naših uređaja, обратите se našem odjelu za korisnike.

### **3. Namjenska upotreba:**



#### **VAŽNO:**

Ovaj grijaci jastuk je isključivo dizajniran da grije ljudsko tijelo.

Ovaj grijaci jastuk je primjereno samo za ličnu upotrebu, a ne u medicinske ili komercijalne svrhe.

## **4. Rad**

### **4.1 Sigurnost**



#### **VAŽNO:**

Grijaci astuk opremljen je SIGURNOSNIM ISKLJUČIVANJEM. Sigurnosni sistem sprječava pregrijavanje grijacog jastuka kroz automatsko isključivanje u slučaju pogreške. Nakon što se održi sigurnosno isključivanje, dugme za uključivanje / isključivanje (On/ Off) na grijaci jastuku (3) i bijeli LED zaslon na powerbank-u (1) koji je prikazan kada je uključen, ostaje osvijetljen. Nakon hlađenja, grijaci jastuk ponovno se automatski uključuje.

## **4.2. Punjenje powerbank-a:**



### **VAŽNO:**

Prije nego što počnete puniti powerbank (1), pročitajte informacije u odjeljku 2 "Važne informacije".

Powerbank mora se u potpunosti napuniti prije prve upotrebe ili ako uređaj nije bio korišten duže vrijeme. Ako je powerbank potpuno ispraznjen, postupak punjenja će trajati otprilike 4,5 sati, dok se ponovno potpuno ne napuni. Da biste potpuno napunili powerbank, postupite na slijedeći način:

- Stavite kabal za napajanje (5) koji je predviđen za priključnu utičnicu powerbank-a.
- Spojite drugi kraj kabla za punjenje na USB punjač preko USB priključka (USB punjač sa 5V / 1A SELV u skladu sa zahtjevima IEC / EN 60335, nije uključen). Dok se puni, LED zaslon na powerbank-u bijelo treperi.
- Slijed bijelog treperenja (bljeskovi) LED zaslona na powerbank-u označava status punjenja baterije kada se puni i prazni:
  - 1 x bljesak: 0 - 25%
  - 2 x bljeska 26 - 50%
  - 3 x bljeska: 51 - 75%
  - 4 x bljeska 76 - 99%
  - Trajno osvijetljeno: 100%

- Kada LED zaslon zasvijetli na powerbank-u, baterija je potpuno napunjena (nakon otprilike 4,5 sati od početka punjenja).
- Bijeli LED zaslon na powerbank-u gasi se kratko nakon što je powerbank odspojen od USB punjača.
- Powerbank bi trebao biti napunjen barem jednom godišnje kako bi zadržao svoj kapacitet.
- Nemojte pokrивati powerbank sa pokrivačima, jastucima ili sličnim tokom postupka punjenja kako biste spriječili pregrijavanje.
- Powerbank punite samo u suhoj sredini i pri normalnoj sobnoj temperaturi.



#### 4.3. Punjenje pametnog telefona preko Powerbank-a

Powerbank se može koristiti pored upravljanja grijaćim jastukom i za punjenje baterije pametnog telefona. Da biste napunili pametni telefon (smartphone) koristeći powerbank, postupite kako slijedi:

- Spojite powerbank na svoj pametni telefon koristeći originalni USB kabal za punjenje od proizvođača pametnog telefona.

#### 4.4. Upravljanje grijaćim jastukom:

- Stavite napunjen powerbank (1) u integrirani džep na grijaćem jastuku (2).
- Zatim stavite priključni utikač za priključni kabal (4) grijaćeg jastuka u priključnu utičnicu na powerbank-u. LED zaslon dugmeta za uključivanje / isključivanje (3) na grijaćem jastuku kratko bijelo svijetli 3 puta. Grijaći jastuk je spreman za upotrebu.



#### VAŽNO:

Osigurajte da se grijaći jastuk ne presavije ili nabora tokom upotrebe.

#### 4.5. Uključivanje

- Pritisnite dugme za uključivanje / isključivanje (On/ Off) (3) kako biste uključili grijaći jastuk (2). LED zaslon dugmeta za uključivanje / isključivanje svijetli zeleno (minimalna toplina). LED zaslon powerbank-a (1) svijetli ili bijelo treperi u zavisnosti od stanja napunjenoosti powerbank-a.
- Ako pritisnete On/Off (uključivanje/ isključivanje) dugme, postavka temperature će se povećati (srednja toplina). Led zaslon uključivanje/isključivanje dugmeta svijetli zeleno.
- Ako ponovno pritisnete dugme za uključivanje / isključivanje, grijaći jastuk prelazi na postavku maksimalne temperature (maksimalna toplina). LED zaslon uključivanje/isključivanje dugmeta svijetli crveno.
- Ako ponovno pritisnete dugme za uključivanje / isključivanje, grijaći jastuk se isključuje. LED zaslon On / Off dugmeta odmah se gasi i LED zaslon na powerbank-u nestane nakon nekoliko sekundi.



## **UPOZORENJE:**

Ako se grijaci jastuk koristi tokom nekoliko sati, preporucujemo da postavite najnižu temperaturu na regulatoru, kako biste izbjegli pregrijavanje grijanog dijela tijela, a što može dovesti do opeketina na koži.



## **NAPOMENA:**

Kada je powerbank (1) u stanju pred potpuno pražnjenje, grijaci jastuk se automatski isključuje kako bi se zaštitio powerbank. Potom se mora puniti powerbank.

### **4.6. Podešavanje temperature**

OFF: On/ Off dugme (3) nije uključeno

Postavka 1: Minimalna toplina ( LED zaslon On/Off dugmeta svijetli zeleno)

Postavka 2: Srednja toplina ( LED zaslon On/ Off dugmeta svijetli žuto)

Postavka 3: Maksimalna toplina ( LED zaslon On/ Off dugmeta svijetli crveno)

### **4.7. Isključivanje**

Pritisnite dugme za uključivanje / isključivanje (3) da biste isključili grijaci jastuk (2).

Slijed prebacivanja je 1 - 2 - 3 - OFF ...

Ako je grijaci jastuk isključen, LED zaslon dugmeta za uključivanje / isključivanje odmah se gasi i LED zaslon na powerbank-u (1) se gasi nakon nekoliko sekundi.



## **NAPOMENA:**

Imajte na umu da Powerbank (1) mora biti zaštićen od ekstremne hladnoće (staviti pod tkaninu, gdje je to potrebno) kako bi se održao njegov puni učinak.

### **4.8. Vrijeme automatskog isključivanja**

Ovaj grijaci jastuk (2) je opremljen funkcijom automatskog isključivanja. On isključuje dovod toplote otprilike 110 minuta nakon prve upotrebe. Dugme za uključivanje / isključivanje na grijacem jastuku (3) i LED zaslon na powerbank-u se gasi.

Grijaci jastuk možete odmah ponovo uključiti pritiskom na dugme za uključivanje / isključivanje na grijacem jastuku. Ukoliko više nije moguće uključiti grijaci jastuk, onda je powerbank ispraznen.

## **5. Čišćenje i održavanje:**



**VAŽNO:**

Prije čišćenja, uvijek prvo odspojite powerbank (1) od grijaćeg jastuka (2). Uklonite powerbank od džepa grijaćeg jastuka. U suprotnom postoji rizik od oštećenja.



**VAŽNO:**

Powerbank nikada ne smije doći u dodir s vodom ili drugim tekućinama, jer to može prouzročiti štetu.

Za čišćenje powerbank-a, koristite suhu krpu koja ne ostavlja dlačice. Nemojte koristiti hemijska ili abrazivna sredstva za čišćenje.



**VAŽNO:**

Imajte na umu da se grijaći jastuk ne može hemijski čistiti, sušiti u sušilici, ižimati, provlačiti kroz valjak ili peglati.

Ovaj grijući jastuk može se prati u mašini za pranje veša. U ovu svrhu, zatvorite zatvarač grijućeg jastuka i stavite ga u jastučnicu. Postavite mašinu za pranje veša na posebno nježan ciklus pranja na  $30^{\circ}\text{C}$  (ciklus vune). Zbog ekoloških razloga, uvijek perite grijaći jastuk (2) sa ostalim tekstilnim materijalima. Koristite nježni deterdžent za pranje veša i mjerite isti prema uputama proizvođača.



**VAŽNO:**

Imajte na umu da učestalo pranje grijaćeg jastuka negativno utiče na proizvod. Zato bi se grijaći jastuk trebao prati u mašini za pranje veša maksimalno 10 puta tokom svog vijeka trajanja. Pustite da se grijaći jastuk osuši ravno na stalku za sušenje veša.



## **VAŽNO:**

- Nemojte koristiti štipaljke ili slične predmete za pričvršćavanje grijaćeg jastuka (2) na stalak za sušenje veša. U suprotnom se grijaći jastuk može oštetiti.

Ponovo spojite grijaći jastuk na powerbank (1), samo kada su grijaći jastuk i priključna utičnica od priključnog kabla (4) potpuno suhi. U suprotnom powerbank i grijaći jastuk mogu biti oštećeni.

## **6. Skladištenje:**

Obezbeđena je torba za skladištenje grijaćeg jastuka kako biste ga ponijeli sa vama na vaša putovanja. Uklonite Powerbank (1). Pažljivo zamotajte grijaći jastuk (2), a zatim stavite i powerbank u vreću za skladištenje.

Ako ne namjeravate da koristite grijaći jastuk duži vremenski period, preporučujemo vam da ga spremite u vreću za skladištenje. Uvijek uklonite powerbank prije skladištenja zamotanog grijaćeg jastuka u vreću za skladištenje. Nikada ne savijajte grijaći jastuk.



## **VAŽNO:**

Dopustite da se grijaći jastuk ohladi prije skladištenja. U suprotnom se grijaći jastuk može oštetiti. Da biste izbjegli oštretre nabore na grijaćem jastuku, nemojte stavljati nikakve predmete na njega dok je pohranjen.



## **VAŽNO:**

Stavite powerbank (1) na suho i hladno mjesto, bez prašine, daleko od izravne sunčeve svjetlosti. Powerbank mora biti napunjen jednom godišnje da bi zadržao kapacitet.

## 7. Odlaganje

Zbog zaštite okoliša, nemojte odlagati uređaj u kućni otpad na kraju njegovog upotrebnog vijeka. Odložite uređaj na odgovarajuću lokalnu kolekciju ili tačku recikliranja. Odložite uređaj u skladu sa Direktivom EC – WEEE (Otpad električne i elektroničke opreme). Ako imate bilo kakvih pitanja, обратите se lokalnim tijelima nadležnim za zbrinjavanje otpada.



## 8. Šta ako postoje problemi?

Problem	Uzrok	Rješenje
Led zaslon dugmeta za uključivanje/isključivanje(3) na grijačem jastuku(2) i LED zaslon na powerbank-u (1) ne svjetli kada je: - Powerbank spojen sa grijačim jastukom -Pritisnuto dugme za uključivanje/isključivanje ( On/Off)	Powerbank je u potpunosti ispraznjen.  Desilo se sigurnosno isključivanje zbog pogreške u grijačem jastuku.	Napunite powerbank.  Dopustite da se grijaći jastuk ohladi na sobnoj temperaturi i uključite ga ponovo.
Led zaslon dugmeta za uključivanje/isključivanje (3) na grijačem jastuku(2) i bijeli LED zaslon na powerbank-u (1) ne svijetle kada je: -Potpuno napunjen powerbank spojen sa grijačim jastukom i -Pritisnuto dugme On/Off	Grijači jastuk ili powerbank je neispravan.	Pošaljite grijaći jastuk i powerbank na servis.

## 9.Tehnički podaci

### Powerbank

Radna temperatura: 0 do + 45 ° C

Temperatura skladištenja: -10 ° C do + 45 ° C

Preporučena temperatura skladištenja: -10 ° C do + 25 ° C

Za tehničke podatke, pogledajte naljepnicu tipske pločice na grijačem jastuku i na powerbank-u.

## **10. Zamjenski dijelovi**

Slijedeće zamjenske dijelove možete dobiti direktno od korisničkog servisa:

- Powerbank ( art. br.163.296)
- Kabal za punjenje (art. br. 163.297)

USB® je registrovani zaštitni znak kompanije USB Implementers Forum Inc.